

Brugervejledning

KitchenAid

Opstilling.....	4
Beskrivelse af produktet	5
Ved første gangs brug	6
Gode råd og tips	8
Fyldning af kurvene	8
Valg af program og funktioner	10
Programtabel	11
Funktioner og indstillinger.....	12
Indstillingsmenu.....	13
Pleje og vedligeholdelse.....	14
Fejlfinding	15
Service.....	17

OPSTILLING

BEMÆRK: Ved flytning af opvaskemaskinen skal den holdes i opretstående position. Hvis det er absolut nødvendigt, kan den lægges ned på bagsiden.

TILSLUTNING AF VANDFORSYNING

Tilpasning af vandforsyningen til installationen skal udføres af en uddannet vvs-installatør.

Vandindløbs- og afløbsslangerne kan placeres til højre eller venstre for at opnå den bedst mulige installation.

Kontroller, at slangerne ikke bøjes eller klemmes af opvaskemaskinen.

TILSLUTNING AF VANDINDLØBSSLANGEN

- Lad vandet løbe, til det er helt klart.
- Skru indløbsslangen godt fast, og åbn for hanen.

Hvis indløbsslangen ikke er lang nok, skal du kontakte en specialhandler eller en autoriseret vvs-installatør.

Vandtrykket skal ligge inden for de værdier, der er angivet i tabellen Tekniske data. I modsat fald fungerer opvaskemaskinen muligvis ikke korrekt.

Kontroller, at slangen ikke er bøjet eller klemmt.

SPECIFIKATIONER FOR TILSLUTNING AF VANDINDLØBSSLANGEN:

VANDFORSYNING	kold eller varm (maks. 60°C)
VANDINDLØB	3/4"
VANDTRYK	0,05 ÷ 1 MPa (0,5 ÷ 10 bar) 7,25 – 145 psi

TILSLUTNING AF AFLØBSSLANGEN

Forbind afløbsslangen til en afløbsskakt med en diameter på mindst 2 cm **A**.

Tilslutningen af afløbsslangen skal ske i en højde på 40 til 80 cm fra gulvet eller det underlag, opvaskemaskinen står på.

Før afløbsslangen kobles til vaskens afløb, skal plastproppen **B** fjernes.

OVERSVØMMELSESSIKRING

Oversvømmelsessikring. For at sikre mod oversvømmelse har opvaskemaskinen:

- et særligt system, som blokerer vandindløbet i tilfælde af en unormal situation eller utætheder inde i maskinen.

Nogle modeller har desuden en yderligere sikkerhedsanordning, **New Aqua Stop** (Nyt vandstop), som sikrer beskyttelse mod oversvømmelse i tilfælde af brud på en indløbsslange.

Der må aldrig skæres i vandindløbsslangen, da den indeholder strømførende dele.

TILSLUTNING TIL STRØMFORSYNINGEN

⚡ ADVARSEL: Der må aldrig skæres i vandindløbsslangen, da den indeholder strømførende dele.

Før stikket sættes i kontakten, skal følgende kontrolleres:

- At kontakten er **jordet** $\perp$ og opfylder gældende lovgivning;
- At stikket kan holde til apparatets spidsbelastning som anført i på typeskiltet indvendigt på lågen (se *PRODUKTBESKRIVELSE*).
- At forsyningsspændingen er inden for de værdier, som er angivet på typeskiltet indvendigt på lågen.
- At stikket passer til maskinens stikprop.

Hvis det ikke er tilfældet, skal stikproppen udskiftes af en autoriseret elektriker (se *ASSISTANCE*). Der må ikke anvendes forlængerledninger eller multistikdåser. Når maskinen er installeret, skal der være nem adgang til stikkontakten og strømkablet.

Kablet må ikke bøjes eller presses sammen.

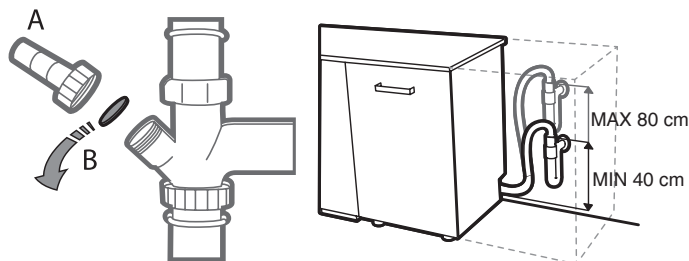
Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af producenten eller dennes godkendte servicetekniker for at undgå alle potentielle farer. Virksomheden er ikke ansvarlig for nogen hændelser, hvis disse regler ikke er overholdt.

OPSTILLING OG NIVELLERING

1. Opvaskemaskinen skal stå på et vandret og robust gulv. Hvis gulvet er ujævnt, kan maskinens forreste fødder justeres, til maskinen står vandret. Hvis maskinen er nivelleret korrekt, står den mere stabilt, og det er mindre sandsynligt, at den vil flytte sig og forårsage vibrationer og støj, når den kører.
2. Monter den selvklæbende transparente film under træhylden, for at beskytte den mod eventuel kondens, før opvaskemaskinen indbygges.
3. Placer opvaskemaskinen, så siderne eller bagpanelet berører de tilstødende skabe eller væggen. Maskinen kan også indbygges under et køkkenbord.
4. Drej på den røde, sekskantede bøsning forinden ved midten af vaskemaskinens forside med en sekskantnøgle med en åbning på 8 mm, for at justere højden på den bagerste støtte. Drej nøglen med uret, for at forøge højden, og imod uret, for at reducere den.

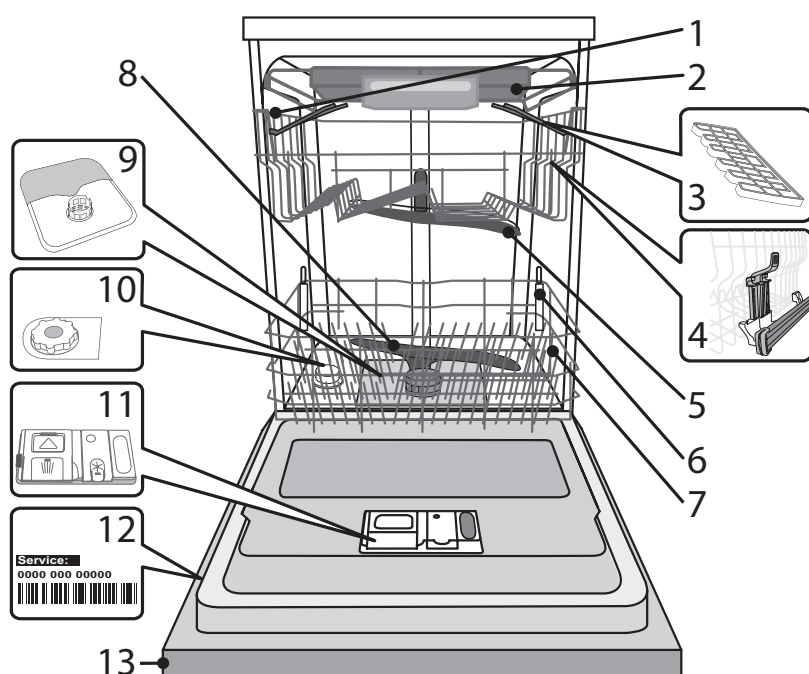
MÅL OG KAPACITET:

BREDDE	595 mm
HØJDE	820mm
DYBDE	555 mm
KAPACITET	14 standardkuverter



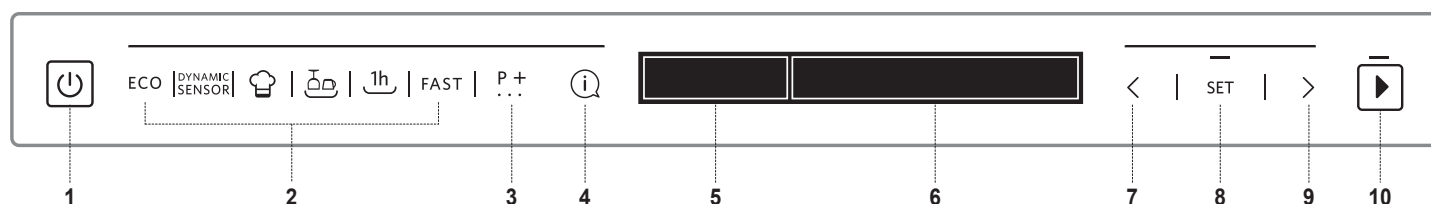
Denne opvaskemaskines betjeningspanel aktiveres ved at trykke på knappen TÆND/SLUK. Med henblik på at spare energi slukker betjeningspanelet automatisk efter 10 minutter, hvis intet program er startet.

BESKRIVELSE AF PRODUKTET



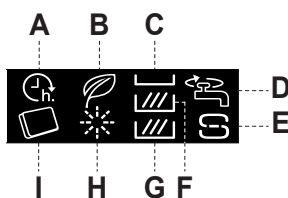
1. Øverste kurv
2. Bestikkurv
3. Vipbare hylder
4. Højdejustering af øverste kurv
5. Øverste spulearm
6. Dynamic Clean-udtræk
7. Nederste kurv
8. Nederste spulearm
9. Filterenhed
10. Saltbeholder
11. Doseringsrum til opvaskemiddel og afspændingsmiddel
12. Typeplade
13. Betjeningspanel

BETJENINGSPANEL



1. Knappen TÆND/SLUK
2. PROGRAMMER 6 knapper til direkte valg af populære programmer
3. Knappen EKSTRA PROGRAMMER. Adgang til andre programmer
4. Knappen INFO. Giver info om det valgte program
5. DISPLAY - Indikatorområdet
6. DISPLAY - oplysningsområde
7. Knappen TIDLIGERE til valg af funktioner/indstillinger
8. Knappen SET. Valg/ændring af funktioner og indstillinger
9. Knappen NÆSTE til funktioner/indstillinger
10. Startknap

DISPLAY - INDIKATORER



- A. FORSINK. START
- B. ØKOPROGRAM
- C. MULTIZONE - bestikkurv
- D. VANDHANE LUKKET
- E. TILSÆT SALT
- F. MULTIZONE - øverste kurv
- G. MULTIZONE - nederste kurv
- H. TILSÆT AFSPÆNDINGSMIDDEL
- I. TABLET

VED FØRSTE GANGS BRUG

Når opvaskemaskinen sluttes til strømforsyningen første gang, hjælper displayet med at indstille maskinen til første brug.

1. Sprogvalg

VÆLG DANSK SPROG?
<> = SKIFT OK = JA

Tryk på knappen "<" eller ">" for at vælge det ønskede sprog.

DANSK
VALGT

Bekræft ved at trykke på knappen "SET".

Apparatet vil gennemgå konfigurationsmenuen FØRSTE BRUG, når sproget er bekræftet.

2. Indstilling af vandets hårdhedsgrad

VANDETS HÅRDHED
(1=MIN, 5=MAX)

Vandets hårdhed er som standard indstillet på niveau 3. Vandets hårdhedsgrad kan ændres ved at trykke gentagne gange på knappen "<" eller ">".

VANDETS HÅRDHED = 3
<> = SKIFT OK = JA

Tryk på knappen SET for at bekræfte valget. Niveaueet skal indstilles i henhold til den nedenstående tabel.

For at blødgøringsanlægget kan fungere perfekt, er det vigtigt, at indstillingen af vandets hårdhedsgrad er baseret på den faktiske hårdhedsgrad for vandet i din bolig. Du kan få hårdhedsgraden oplyst hos dit lokale vandværk.

Tabel over vandhårdhedsgrader

Niveau	Tysk hårdhed °dH	Fransk hårdhed °fH
1 Blødt	0 – 6	0 – 10
2 Mellem	7 – 11	11 – 20
3 Gennemsnitligt	12 – 17	21 – 30
4 Hårdt	17 – 34	31 – 60
5 Meget hårdt	35 – 50	61 – 90

3. Påfyldning af blødgøringsanlægget

PÅFYLDNING AF VAND
BETJENING

HÆLD 1,5 LITER
OK = UDFØRT

VAND I
OK = UDFØRT

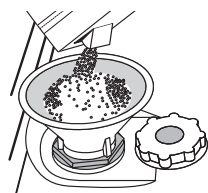
BLØDGØRINGSANLÆGGET
OK = UDFØRT

Når vandets hårdhedsgrad er indstillet skal man fylde blødgøringsanlægget med vand og regenereringssalt.

Tag den nederste kurv ud, og skru låget af beholderen (mod uret).

Man skal først og fremmest fylde beholderen med vand (~1,5 liter).

Tryk derefter på knappen SET for at gå til næste punkt.



PÅFYLDNING AF SALT
BETJENING

FYLD 1KG SALT
OK = UDFØRT

I BEHOLDEREN
OK = UDFØRT

Sæt tragten i (se billedet), og fyld saltbeholderen helt op til kanten (ca. 1 kg). Det er normalt, at der løber lidt vand ud.

Fjern tragten, og aftør eventuel salt omkring åbningen.

Kontroller, at låget er skuet godt fast, så der ikke kan komme opvaske-middel i beholderen under vaskeprogrammet (hvilket kan forårsage uoprettelig skade på blødgøringsanlægget).

Tryk derefter på knappen SET for at gå til næste punkt.

Der må kun anvendes salt, der er beregnet til opvaskemaskiner.

Vi anbefaler, at salt påfyldes, før et vaskeprogram startes.

Udslip af saltopløsning eller saltkorn kan medføre korrosion, hvilket kan forårsage uoprettelig skade på rustfri ståldele.

Vi yder ingen garanti i tilfælde af reklamationer forbundet hermed.

Hvis saltbeholderen ikke påfyldes salt, kan det medføre skader på blødgøringsanlægget og varmeelementet.

4. Indstilling af lysstyrken

JUSTER LYSSTYRKE
(1=MIN, 5=MAX)

Lysstyrken er som standard indstillet på niveau 4. Lysstyrken kan ændres ved at trykke gentagne gange på knappen "<" eller ">".

LYSSTYRKE = 5
<> = SKIFT OK = JA

Tryk på knappen SET for at bekræfte valget.

5. Indstilling af opvaskemidlets type

VASKEMIDDEL TYPE
BETJENING

BRUGER DU
<> = NEJ OK = JA

"ALT I EN"
<> = NEJ OK = JA

SÆBE?
<> = NEJ OK = JA

Det er yderst vigtigt at indstille typen af opvaskemiddel, der skal anvendes (tabletter/kapsler eller gel/pulver i denne fase).

Tryk på "SET", og fortsæt til punkt 7, hvis du foretrækker at anvende alt-i-én-opvaske-tablets eller -kapsler til opvask. **Åben hane** på næste side.

Symbolet  på displayet lyser op. Tryk på knappen "<" eller ">"; for at gå til punkt 6, hvis du foretrækker at bruge opvaskemiddel i gel- eller pulverform. **Afspændingsmiddel.**

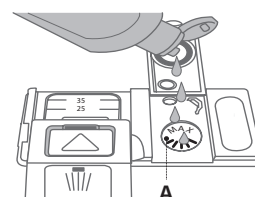
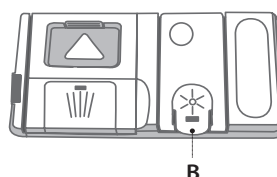
6. Afspændingsmiddel*

*Hvis alt-i-én-opvaskemiddel blev valgt i det foregående trin, springer apparatet dette trin over.

AFSPÆNDINGSMIDDEL
BETJENING

FYLD AFSPÆNDINGS-
OK = UDFØRT

MIDDEL I BEHOLDEREN
OK = UDFØRT



1. Åbn rummet **B** ved at trykke og trække dækslet opad.
2. Fyld forsigtigt afspændingsmidlet i til maksimumsreferencen (110 ml) i påfyldningsområdet **A** – og undgå at spilde. Hvis det sker, skal det spildte afspændingsmiddel straks tørres op med en klud.
3. Tryk låget nedad til der lyder et klik, for at lukke det.
4. Bekræft ved at trykke på knappen "SET".

Der må **ALDRIG** hældes afspændingsmiddel direkte ind i maskinen.

Indstilling af doseringen af afspændingsmiddel

(ikke påkrævet ved brug af tabletter/kapsler)

Mængden af afspændingsmiddel kan indstilles efter det anvendte opvaskemiddel. Jo lavere indstillingen er, jo mindre afspændingsmiddel doseres der. Fabriksindstillingen er niveau "3".

Ændres ved at følge anvisningerne i afsnittet "INDSTILLINGER / MENU".

7. Vandhanens åbning

ÅBN FOR HANEN BETJENING
ÅBN FOR OK = UDFØRT
VANDHANEN OK = UDFØRT



Kontrollér om vandhanen er åbnet. Hvis den er lukket skal den åbnes. Bekræft herefter handlingen ved at trykke på knappen SET.

8. Første opvask

FØRSTE VASK BETJENING
HUSK AT KØRE DET OK = UDFØRT
INTENSIVE PROGRAM OK = UDFØRT
MED TOMME KURVE OK = UDFØRT
FOR AT AFSLUTTE OK = UDFØRT
FØRSTE INDSTILLING OK=FÆRDIG

Det anbefales at køre det Intensive program, for at kalibrere apparatet, inden det anvendes normalt.

Fyld opvaskemiddel i rummet **B** (se nedenstående), og tryk herefter på knappen SET.

Intensivt program vælges automatisk. Tryk på knappen "START" , og luk lågen.

Den første opvask kan vare op til 20 minutter længere på grund af den automatiske kalibreringsproces.

Efter denne proces vil apparatet være klar til normal brug.

PÅFYLDNING AF OPVASKEMIDDEL

Der må kun anvendes opvaskemiddel, der er beregnet til opvaskemaskiner.

Det optimale opvaske- og tørreresultat opnås ved at bruge både opvaskemiddel, afspændingsmiddel og raffineret salt.

Vi anbefaler brug af opvaskemiddel, som ikke indeholder fosfater eller klor, da disse stoffer er skadelige for miljøet.

Et godt opvaskeresultat afhænger også af, at der bruges den rigtige mængde opvaskemiddel.

Brug af en større mængde end angivet giver ikke en mere effektiv opvask og medfører øget miljøforurening.

Mængden kan tilpasses tilsmudsningniveauet. I tilfælde af normalt snavset service skal der enten anvendes cirka 35g (opvaskepulver) eller 35ml (flydende opvaskemiddel) og en ekstra teskefuld opvaskemiddel direkte i maskinen. Hvis der anvendes tabletter, er én tablet nok.

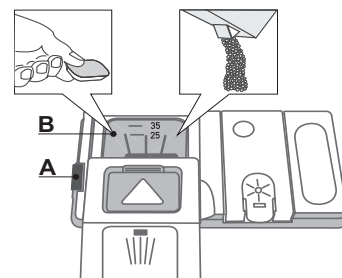
Hvis servicet kun er let snavset, eller hvis det skylles af, før det sættes i opvaskemaskinen, skal mængden af opvaskemiddel reduceres tilsvarende (minimum 25 g/ml), f.eks. ved at undlade det pulver/gel, der fyldes direkte i maskinen.

Tryk på knap **A** for at åbne for påfyldning af opvaskemiddel. Fyld kun opvaskemidlet i det tomme doseringsrum **B**. Fyld opvaskemidlet til forvasken direkte i maskinen.

1. Indhent oplysninger om den korrekte mængde opvaskemiddel i de tidligere nævnte oplysninger. Der er referencer inde i doseringsrummet **B** for at lette doseringen af opvaskemidlet.
2. Fjern eventuelle rester af opvaskemiddel fra doseringsrummets kanter, og luk dækslet, så det siger klik.
3. Luk låget på opvaskemidlets doseringsrum ved at trække det opad, indtil lukkeanordningen er anbragt korrekt.

Opvaskemiddelrummet åbnes automatisk på det rigtige tidspunkt i programmet.

Hvis du bruger et alt-i-én-produkt anbefaler vi, at du alligevel påfylder salt, især hvis vandet er hårdt eller meget hårdt (følg vejledningen på emballagen).



GODE RÅD OG TIPS

GODE RÅD

Før kurvene fyldes skal alle madrester fjernes fra servicet, og glassene skal tømmes. Det er ikke nødvendigt at skylle servicet af.

Placer servicet, så det står stabilt og ikke vælter, og stil beholdere med åbningen nedad og buede/rundede flader placeret på skrå, så vandet kan nå alle flader og flyde frit.

Advarsel! Læg, håndtag og stegepander må ikke stilles, så spulearmene ikke kan rotere.

Stil små genstande i bestikskuffen.

Meget snavset service og gryder skal placeres i den nederste kurv, da servicet her spules kraftigere, hvilket sikrer et bedre vaskeresultat.

Når du har fyldt opvaskemaskinen, skal du kontrollere, at spulearmene kan rotere frit.

HYGIEJNE

For at undgå generende lugte og aflejringer i opvaskemaskinen bør man køre et program ved høj temperatur mindst en gang om måneden. Kør et program med en teskefuld opvaskemiddel og uden indhold, for at rengøre apparatet.

SERVICE, DER IKKE BØR MASKINOPVASKES

- Service og bestik af træ.
 - Sarte dekorerede glas, kunsthåndværk og antikt porcelæn. Dekorationerne tåler ikke maskinopvask.
 - Dele i syntetisk materiale, som ikke tåler høje temperaturer.
 - Service i kobber og tin.
 - Service tilsmudset med aske, voks, smørefedt eller blæk.
- Farverne på glasdekorationer og dele i aluminium/sølv kan forandre sig og falme. Nogle typer glas (f.eks. krystal) kan blive uigennemsigtige efter et antal vask i opvaskemaskine.

SKADER PÅ GLAS OG PORCELÆN

- Anvend kun glas og porcelæn, som producenten garanterer kan tåle opvaskemaskine.
- Anvend et mildt opvaskemiddel, der egner sig til service.
- Tag glas og bestik ud af opvaskemaskinen, straks når opvaskeprogrammet er slut.

FYLDNING AF KURVENE

BESTIKKURV

Den tredje kurv er beregnet til bestik.

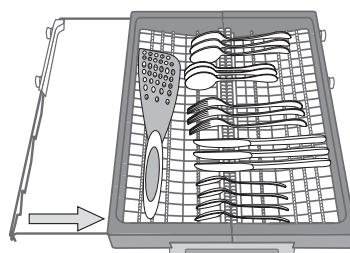
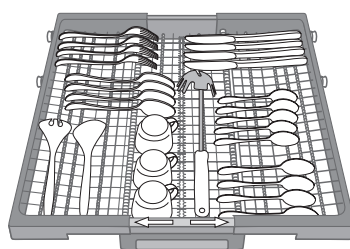
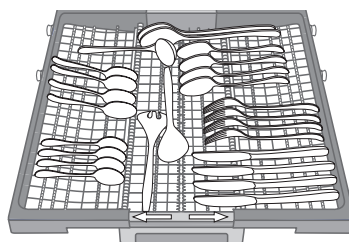
Anbring bestikket som vist på tegningen.

Separat anbragt bestik gør det nemmere at sortere dem efter opvask og forbedrer vask- og tørreresultatet.

Knive og andre skarpe genstande skal placeres med spidserne nedad.

Kurvens geometri giver mulighed for at anbringe selv så små ting som espressokopper i det centrale område.

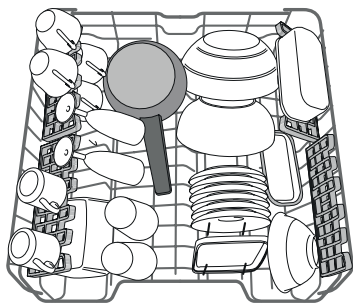
Bestikkurven er udstyret med to bakker, der kan flyttes ud til siden, for at få det bedste ud af højen herunder og muliggøre isætning af høje genstande i den øverste kurv.



ØVERSTE KURV

Til sart og let service: glas, kopper, underkopper, lave salatskåle.

Den nederste kurv har holdere, der nemt kan vippe op og bruges i lodret position til placering af side/desserttallerkener eller lægges ned for at give plads til gryder og skåle.



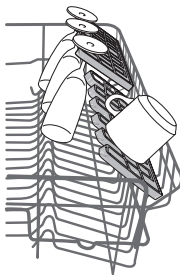
(eksempel på placering af service i den øverste kurv)

VIPBARE HYLDER MED JUSTERBAR POSITION

De vipbare sidehylde kan placeres i tre forskellige højder for at optimere placeringen af servicet i kurven.

Vinglas kan stilles sikkert i de vipbare hylder ved at sætte glassets stilk i fordybningerne.

Tørningsresultatet kan optimeres ved at stille de vipbare hylder mere skråt. Hældningen ændres ved at trække hylden opad, skyde den og placere den, som du ønsker.



INDSTILLING AF HØJDEN FOR DEN ØVERSTE KURV

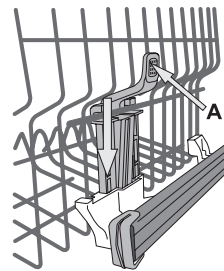
Højden for den øverste kurv kan indstilles: Høj placering, der giver plads til stort service i den nederste kurv, og lav placering, som gør det muligt at udnytte de vipbare hylder og få bedre plads i højden og undgå kollision med tingene i den øvre kurv.

Den øverste kurv har en **højdejusteringsanordning** (se billedet), der blot løftes op ved at holde i kurvens sider, så snart kurven hænger stabilt i den øverste position.

Tryk på grebene (A) på kurvens sider og flyt kurven nedad for at flytte den tilbage til den nederste position.

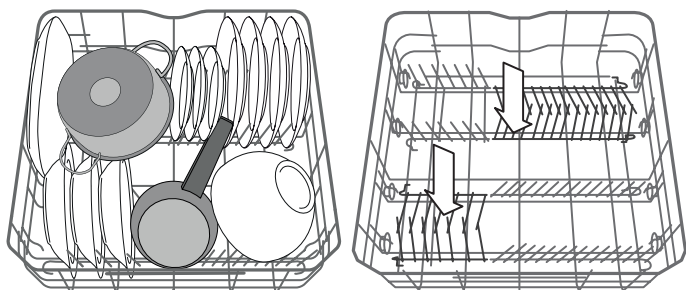
Vi anbefaler kraftigt, at du ikke ændrer kurvens indstillinger, mens der står service i den.

Kurven må ALDRIG kun løftes eller sænkes i den ene side.



NEDERSTE KURV

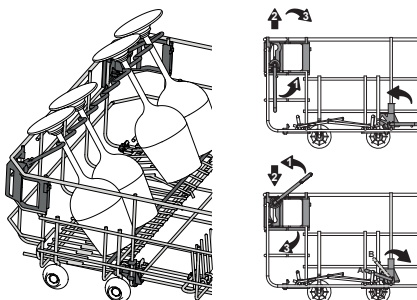
Til gryder, tallerkener, salatskåle, bestik osv. Store tallerkener og låg bør placeres i siderne for at undgå, at spulearmen støder imod dem. Den nederste kurv har holdere, der nemt kan vippe op og bruges i lodret position til placering af tallerkener eller lægges ned for at give plads til gryder og salatskåle.



(eksempel på placering af service i den nederste kurv)

GLASPLEJE

Udstyr som giver dig mulighed for at stille forskellige typer af stilkeglas i den nedre kurv. Det giver mulighed for at vaske & tørre glassene i en optimeret og stabil position.



DYNAMIC CLEAN I NEDERSTE KURV

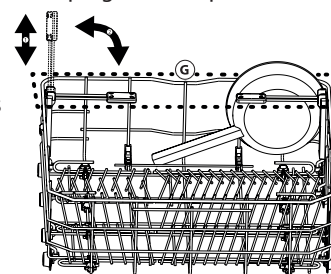
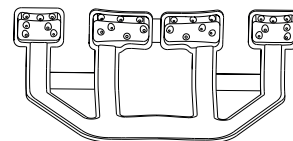
Med funktionen Dynamic Clean bliver meget snævsede ting vasket ekstra effektivt med de særlige vanddyser bagest i maskinen.

Anbring kogegrej så det vender i retning af Dynamic Clean® komponenten og aktiver **DYNAMIC CLEAN** fra panelet.

Den nederste kurv har en Dynamic Clean, en særlig udtræksanordning bagerst på kurven, som kan bruges til at støtte stegepander eller bradepander, så de kan stå op og dermed optage mindre plads.

Brug af Dynamic Clean:

1. Regulér Dynamic Clean-området (G) ved at lægge de bageste tallerkenstativer ned, så der bliver plads til kogegrej.
2. Sæt gryder og pander på skrå i Dynamic Clean-området. Kogegrejet skal vende mod de kraftige vanddyser.



VALG AF PROGRAM OG FUNKTIONER

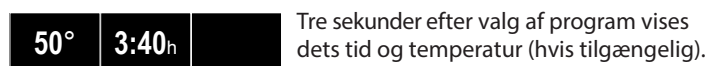
Listen over disponible programmer og funktioner findes i **programtabellen** på næste side. Økoprogram vælges som standard. Hvis du vil have maskinen til at vælge det sidst brugte program som standard, kan det ændres i "indstillingsmenuen".

Du kan vælge et program direkte ved at trykke på programknap 1 til 6 eller ved at trykke flere gange på  knappen "Ekstra programmer". Når sidste program er nået, vender maskinen tilbage til det første ved endnu et tryk på knappen.

Tryk på programknappen for at vælge program afhængigt af, hvor snavset servicet er, og efter programtabellen. Der vil blive vist oplysninger på displayet:



1. Indikatorer
2. Navnet på det valgte program
3. Lodret bjælke, der kun viser positionen af listen med ekstra programmer
4. Det valgte programs strømforbrug
5. Det valgte programs vandforbrug

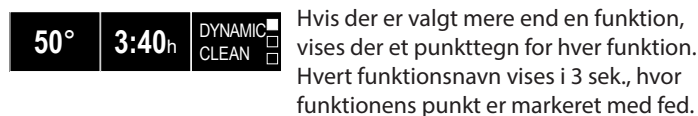


Tryk på knappen "INFO"  for at se en kort beskrivelse af programmet og dets vand-/strømforbrug.



Mens der vælges funktion, blinker lampen "START" .

Der kan vælges yderligere funktioner til de fleste programmer (se afsnittet "Funktioner og indstillinger"). Når en funktion er valgt, vises dens navn til højre på displayet.



Tryk på knappen "START"  efter at have afsluttet program- og funktionsvalg, og luk lågen inden for 4 sekunder for at starte det valgte program.

ÆNDRING AF ET IGANGVÆRENDE PROGRAM

Hvis der er valgt et forkert program, kan det ændres, forudsat at det lige er startet: åbn lågen, tryk og hold TÆND/SLUK -knappen trykket. Maskinen vil slukke.

Tænd for maskinen igen med TÆND/SLUK -knappen, og vælg et nyt program og de ønskede indstillinger; start programmet ved at trykke på START -knappen og lukke lågen.

SÆTTE PROGRAMMET PÅ PAUSE (SÆTTE MERE SERVICE I MASKINEN)

Åbn lågen, og sæt servicet ind i opvaskemaskinen (pas på, VARM damp!). Tryk på knappen "START" , og luk lågen inden for 4 sek. for at fortsætte programmet fra det punkt, det blev afbrudt.

HÆNDELIG AFBRYDELSE

Hvis døren åbnes under et opvaskeprogram eller i tilfælde af en strømafbrydelse, stopper programmet. Genstart programmet fra det punkt, det blev afbrudt, ved at trykke på knappen "START" , og luk lågen inden for 4 sek.

Når programmet er afsluttet, lyder der et akustisk signal, og displayet viser følgende:



Der kan blive vist supplerende oplysninger på displayet:

- PÅFYLD SALT - fyld saltbeholderen.
- PÅFYLD AFSPÆNDINGSMID. - påfyld afspændingsmiddel.
- WPRO - for hver 50 programmer anbefales det at rengøre maskinen med WPRO (følg vejledningen på produktet).

Åbn lågen (pas på, varm damp!), og tøm kurvene. Begynd med den nederste.

Ved behov for at fylde saltbeholderen eller afspændingsmiddelrummet bør dette gøres umiddelbart inden starten af det næste program.

Apparatet slukker efter 10 minutter.

PROGRAMTABEL

PROGRAM	Disponible ekstrafunktioner *	Vaskemid- delskuffe		Vaskepro- grammets varighed (t:min)*	Vand- forbrug (l/program)	Strøm- forbrug (kWh/program)	Tørings- fase
		B	MASK.				
ØKO ECO 50°	TABLET, FORSINK. START, DYNAMIC CLEAN, BOOST	✓	✓	3:40	9,5	0,83	✓
DYNAMIC SENSOR DYNAMIC SENSOR 50-60°	TABLET, FORSINK. START, MULTIZONE, DYNAMIC CLEAN, BOOST	✓	✓	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40	✓
PROFESSIONEL  65°	TABLET, FORSINK. START, MULTIZONE, DYNAMIC CLEAN	✓	-	2:27	16,5	1,70	✓
DAGLIGVASK  50°	TABLET, FORSINK. START, MULTIZONE	✓	-	1:30	13,0	1,15	✓
1H WASH & DRY  55°	TABLET, FORSINK. START, MULTIZONE	✓	-	1:00	10,5	1,20	✓
FAST 30' FAST 50°	TABLET, FORSINK. START	✓	-	0:30	9,0	0,55	-
EKSTRA PROGRAMMER - findes ved at trykke på knappen 							
GLAS 45°	TABLET, FORSINK. START, MULTIZONE, BOOST	✓	-	2:05	11,5	1,20	✓
FORVASK kold	FORSINK. START, MULTIZONE	-	-	0:12	4,5	0,01	-
SELV-RENS 65°	FORSINK. START	✓	-	0:50	8,0	0,85	✓

- ØKO** - Alm. snavset service. Standardprogram, det mest effektive hvad angår kombineret energi- og vandforbrug.
- DYNAMIC SENSOR** - Til normalt snavsede tallerkener med indtørrede madrester. Registrerer graden af tilsmudsning på servicet og justerer programmet i overensstemmelse hermed.
- PROFESSIONEL** - Anbefalet program til stærkt snavset service, især egnet til gryder og pander (må ikke bruges til sarte ting).
- DAGLIGVASK** - Alm. snavset service. Hverdagsprogram, der sikrer optimal vaskeydelse på kortere tid.
- 1H WASH & DRY** - Let til alm. snavset service. Hverdagsprogram som egner sig til frisk, ikke indtørret snavs og sikrer rent og tørt service på kun 60 minutter.
- FAST 30'** - Program til let snavsede tallerkener uden indtørrede madrester.

EKSTRA PROGRAMMER

- GLAS** - Program for sarte ting, der er mere følsomme over for høje temperaturer f.eks. glas og kopper.
- FORVASK** - Servicet vaskes senere. Der skal ikke benyttes opvaskemiddel til dette program.
- SELV-RENS** - Dette program anvendes til at holde opvaskemaskinen ren. Maskinen renses indvendigt med varmt vand.

Bemærk:

Forbruget kan reduceres yderligere ved kun at starte opvaskemaskinen, når den er fuld.

Bemærk, at programmer som Rapid eller Fast er mest effektive til let snavsede tallerkener.

Data for Øko-programmet er målt under laboratorieforhold iht. europæisk standard EN 50242.

* Ikke alle funktioner kan anvendes samtidigt.

** Programvarigheden, som vises på displayet eller i hæftet, er beregnet ud fra standardforhold. Den faktiske tid kan variere afhængig af mange faktorer, eksempelvis temperatur og tryk på vandtilførslen, rumtemperaturen, mængden af opvaskemiddel, mængden og typen af service, servicets afbalancering, øvrige valgte indstillinger og sensorens kalibrering. Sensorens kalibrering kan forøge programmets varighed med op til 20 min.

Standbyforbrug: Forbrug ved tændt maskine: 5 W – Forbrug ved slukket maskine: 0,5 W

FUNKTIONER OG INDSTILLINGER

Der kan anvendes supplerende funktioner til de forskellige programmer. En fuld liste over disponible funktioner, som virker med de specifikke programmer, findes i **Programtabellen** på den foregående side. Alle aktive funktioner vises på displayet.

En funktion vælges ved at trykke på knappen "SET". På displayet står der **INDSTILLINGER** i et par sekunder. Tryk derefter på knappen "<" eller ">" for at navigere gennem funktionslisten. Tryk på "SET" for at vælge funktionen. Nu lyser lampen over knappen "SET" i indstillingsmenuen.

Hvis funktionen ikke er tilgængelig, er den stadig synlig i sin position, men er markeret med "NEJ"

TABLET (Alt-i-én)

Med denne indstilling kan du optimere programmets ydeevne i forhold til det opvaskemiddel, der anvendes. Aktivér hvis du bruger kombinerede tabletter (afspændingsmiddel, salt og opvaskemiddel i 1 tablet).

TABLET	NEJ	Indstilling af Tablet: Tryk på knappen „SET“ for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne „<“, „>“, indtil der står „TABLET“ på displayet. Tryk derefter på knappen „SET“.
TABLET	JA	
TABLET	JA	

FORSINKET START

Starten af programmet kan udskydes.

Indstilling af forsinket start: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "FORSINK. START" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".

For hvert tryk på knappen ">" eller "<" øges forsinket start på følgende måde:

- med 0:30 ved forsinkelse på under 4 timer
- med 1:00 ved forsinkelse på under 12 timer
- med 2 timer ved forsinkelse på over 12 timer

UDSKUDT START	NEJ	Standardværdien er NEJ.
<STARTER OM t>	NEJ	Når forsinkelse vælges, lyser  .
<STARTER OM t>	4:00	Ved tryk på knappen "SET" bekræftes forsinket start, og maskinen går tilbage til programvælgeren og viser den valgte startforsinkelse.
<STARTER OM t>	4:00	Tryk på knappen "START", og luk lågen inden for 4 sek. for at starte maskinen med forsinkelse.

Scroll, til der står "NEJ" på displayet for at slette den forsinkede start (efter 24:00 ved at trykke på knappen ">" står der "NEJ" på displayet).

MULTIZONE

Hvis opvaskemaskinen ikke er helt fuld, kan servicet placeres i en enkelt kurv. Med denne funktion kan du vælge, hvilken kurv der skal vaskes op.

Indstilling af Multizone: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "MULTIZONE" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".

MULTIZONE	OK	    
<ALLE KURVE>	< >	
<KUN NEDERSTE>	< >	
<KUN ØVERSTE>	< >	
<KUN BESTIK>	< >	
<KUN BESTIK>		

Som standard er MULTIZONE deaktiveret, og ikonerne for alle kurvene lyser.

Ikonet multizone lyser.

Ikonet multizone lyser.

Ikonet multizone lyser.

DYNAMIC CLEAN

Takket være de ekstra vanddyser giver denne funktion en mere intensiv og kraftig opvask i den nederste kurv, i dette specielle område.

DYNAMIC CLEAN	NEJ	Indstilling af Dynamic Clean: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "DYNAMIC CLEAN" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
DYNAMIC CLEAN	JA	
DYNAMIC CLEAN	JA	

BOOST

Funktionen Boost afkorter hovedprogrammets varighed med 25-67% og sikrer et optimalt vaske- og tørreniveau. Dette kræver mere vand og energi i forhold til det almindelige program med fuld længde.

Funktionen kan vælges til programmerne: Eco 50°, Dynamic Sensor 50-60°, Glas 45°.

BOOST	NEJ	Indstilling af Boost: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "BOOST" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
BOOST	JA	
BOOST	JA	

For hvert tryk på knappen ">" eller "<" aktiveres eller deaktiveres funktionen. Bekræft ved at trykke på knappen "SET".

GULVLYS

En lysstråle på gulvet fra en lysdiode angiver at opvaskemaskinen kører. Lampen lyser, mens programmet kører, og slukker, når programmet er slut.

Denne egenskab er som default aktiv, men det er muligt at slå den fra i "INDSTILLINGSMENUEN".

LYS I MASKINEN

Når denne funktion er aktiveret, tændes/slukkes LED-lamperne inde i maskinen automatisk, når lågen hhv. åbnes og lukkes.

Hvis lågen står åben i mere end 10 min., slukker lamperne inde i maskinen (de tændes igen ved at lukke og åbne lågen). Denne egenskab er aktiveret som standard, men det er muligt at slå den fra i "INDSTILLINGSMENUEN".

INDSTILLINGSMENU

Gå ind i indstillingsmenuen for at ændre maskinens indstillinger.

Tryk på knappen "SET", og naviger ved at trykke på knappen "<" og ">", til der står **INDSTILLINGER** på displayet. Tryk derefter på knappen "SET". Luk indstillingsmenuen ved at trykke på an hvilken som helst programknap eller på "<" eller ">", til der står **SLUK** på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".

Sprog

1. SPROG	OK	Indstilling af sprog: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "SPROG" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
1. ENGLISH	< >	
1. DANSK		

Første vask

2. FØRSTE VASK	OK	Du kan vælge, hvilket program der vælges som standard, når der tændes for opvaskemaskinen: ØKO eller SIDST BRUGT. Indstilling af første vask: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "FØRSTE VASK" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
2. <ØKO>	< >	
2. <SIDST BRUGT>		

Lyde

3. LYDE	OK	Indstilling af lyde: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "LYDE" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET". Vælg mellem 2 niveauer: ØVERSTE; NEDERSTE. Kan også være SLUKKET.
3. <ØVERSTE>	< >	
3. <SLUKKET>		

Vandets hårdhedsgrad

4. VANDHÅRDHED	3	Indstilling af vandets hårdhed: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "VANDHÅRDHED" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
4. VANDHÅRDHED	4	

Se tabellen på side 6, for at opsætte det korrekte niveau i funktion af vandets hårdhedsgrad.

Skærmens lysstyrke

5. SKÆRM LYSSTYRKE	5	Indstilling af skærmens lysstyrke: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "SKÆRM LYSSTYRKE" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
5. SKÆRM LYSSTYRKE	3	

Vælg mellem fem niveauer: 1, 2, 3, 4 og 5.

Gulvllys

6. GULVLYS	JA	Indstilling af gulvllys: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "GULVLYS" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
6. GULVLYS	NEJ	

Lys i maskinen

7. LYS I MASKINEN	JA	Indstilling af lys i maskinen: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "LYS I MASKINEN" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
7. LYS I MASKINEN	NEJ	

Dosering af afspændingsmiddel

8. AFSPÆNDINGSM.	4	Indstilling af dosering af afspændingsmiddel: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "AFSPÆNDINGSM." på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
8. AFSPÆNDINGSM.	5	

Vælg mellem fem niveauer: 1, 2, 3, 4 og 5.

Hvis doseringen af afspændingsmiddel er indstillet til 1, doseres der ikke afspændingsmiddel. Kontrollampen LAVT AFSPÆNDINGSMIDDEL-NIVEAU vil ikke tænde, hvis afspændingsmidlet opbruges.

Fabriksindstillingen er niveau (4).

- Hvis der er blålige striber på servicet, skal du vælge et lavt tal (2-3).
- Hvis der er vanddråber eller kalkpletter på servicet, skal du vælge et højt tal (4-5).

Demotilstand

9. DEMOTILSTAND	JA	Indstilling af Demotilstand: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "DEMOTILSTAND" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
9. DEMOTILSTAND	NEJ	

Tilbagestilling til fabriksværdier

10. NULSTILLING	JA	Gendannelse af fabriksindstillinger: Tryk på knappen "SET" for at åbne indstillingsmenuen. Her navigeres der ved at trykke på knapperne "<" og ">", indtil der står "NULSTILLING" på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
10. NULSTILLING	NEJ	

Sluk

11. SLUK	< >	Luk indstillingsmenuen ved at trykke på an hvilken som helst programknap eller på "<" eller ">", til der står SLUK på displayet. Tryk derefter på knappen "SET".
----------	-----	---

PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

BEMÆRK: Træk altid maskinens stik ud af stikkontakten ved rengøring og vedligeholdelse. Brug ikke brændbare væsker til rengøring af maskinen.

RENGØRING AF OPVASKEMASKINEN

Eventuelle mærker indvendigt i maskinen kan fjernes med en klud fugtet med vand og en smule eddike. Maskinens udvendige flader og betjeningspanelet kan rengøres med en ikke-ridsende klud fugtet med vand. Der må ikke bruges opløsningsmidler eller slibende rengøringsmidler.



FOREBYGGELSE AF UBEHAGELIG LUGT

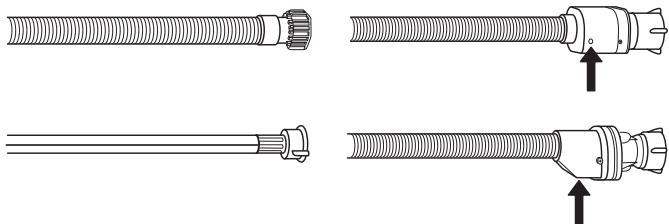
Lad altid maskinens låge stå på klem for at undgå, at der dannes fugt inde i maskinen.

Rengør tætningerne omkring lågen og opvaskemiddelrummene jævnlige med en fugtig svamp. Dermed undgås det, at der sidder madrester i tætningerne, hvilket er den væsentligste årsag til, at der opstår ubehagelig lugt.

KONTROL AF TILLØBSSLANGEN

Undersøg jævnligt indløbsslangen for møring og revner. Hvis den er beskadiget, skal den udskiftes med en ny slange, der er tilgængelig gennem vores serviceafdeling eller specialforhandler. Afhængigt af slangetypen:

Hvis indløbsslangen har en gennemsigtig belægning, skal du regelmæssigt kontrollere, om farven intensiveres lokalt. Hvis ja, kan slangen have en lækage og skal udskiftes.



For aquastopslanger: Kontrollér det lille sikkerhedsventilspektionsvindue (se pilen). Hvis det er rødt, blev aquastopfunktionen udløst, og slangen skal udskiftes med en ny.

For at skrue denne slange af skal du trykke på udløserknappen, mens du skruer slangen af.

RENGØRING AF VANDINDLØBSSLANGEN

Hvis vandslangerne er nye eller ikke har været i brug i længere tid, skal du lade vandet løbe igennem for at sikre, at det er klart og fri for urenheder, før du foretager de nødvendige tilslutninger. I modsat fald kan vandindløbet blive blokeret og beskadige opvaskemaskinen.

RENGØRING AF FILTERENHEDEN

Rengør filterenheden jævnligt, så filtrene ikke stoppes til, og så vandet ledes korrekt ud.

Filterenheden består af tre filtre, som fjerner madrester fra opvaskesvandet og derefter recirkulerer vandet: Filtrene skal holdes rene, for at opnå de bedste vaskeresultater.

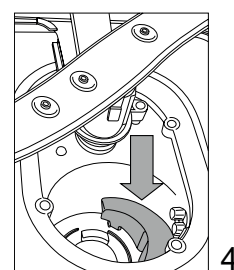
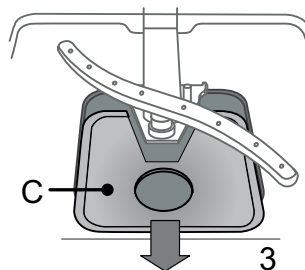
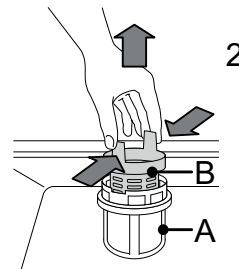
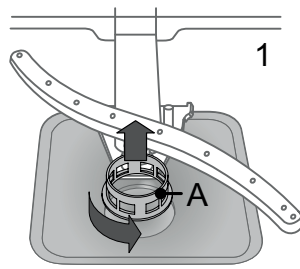
Opvaskemaskinen må ikke anvendes uden filtre eller med filtret siddende løst.

Kontroller filterenheden efter et antal vaske, og rengør den om nødvendigt grundigt under rindende vand med en ikke-metalholdig børste som beskrevet i vejledningen nedenfor:

1. Drej det cylinderformede filter **A** mod uret, og træk det ud Fig. 1.
2. Tag filterkappen **B** ud ved at trykke let på sidefligene Fig. 2.

3. Træk det rustfrie stålfilter ud **C** Fig. 3.

4. Kontroller opsamlere, og fjern eventuelle madrester. **FJERN ALDRIG** vaskecyklussens pumpebeskyttelse (sort detalje) (Fig. 4).

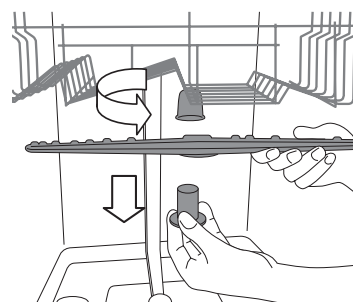


Når filtrene er rengjort, sættes filterenheden på plads og fastgøres i den korrekte position. Dette er afgørende for, at opvaskemaskinen kan fungere effektivt.

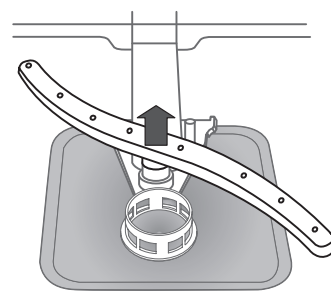
RENGØRING AF SPULEARMENE

Der kan sidde madrester fast på spulearmene, som kan blokere de huller, vandet kommer ud af. Det anbefales derfor jævnligt at efterse spulearmene og rengøre dem med en lille ikke-metalholdig børste.

Den øverste spulearm afmonteres ved at dreje plastlåseringen mod uret. Den øverste spulearm monteres igen, så siden med flest huller vender opad.



Den nedre spulearm kan tages af ved at trække den opad.



FEJLFINDING

Det kan forekomme, at opvaskemaskinen ikke fungerer korrekt.

Før du kontakter kundeservice skal du kontrollere, om problemet kan løses ved hjælp af nedenstående skema.

PROBLEMER	MULIGE ÅRSAGER	AFHJÆLPNING
På displayet vises: TJEK SALT! eller PÅFYLD SALT	Saltbeholderen er tom.	Fyld salt i beholderen (se side 6). Juster vandets hårdhedsgrad (se side 6).
På displayet vises: TJEK AFSPÆNDINGS- MID. ! eller PÅFYLD AFSPÆNDINGSMID.	Afspændingsmiddelrummet er tomt.	Fyld rummet op med afspændingsmiddel (se side 6).
...fungerer ikke/går ikke i gang.	Maskinen skal være tændt.	Kontrollér sikringen, hvis der ikke er strømforsyning.
	Apparatets låge lukker ikke.	Kontrollér, om apparatets låge er lukket.
	Funktionen "Forsink. start" er aktiveret.	Kontrollér, om funktionen "Forsink. start" er blevet valgt. I så fald vil maskinen gå i gang, når den indstillede tid er gået. Nulstil om nødvendigt programmet ved at slukke for opvaskemaskinen. Tænd den igen, vælg et nyt program, tryk på knappen START, og luk lågen.
På displayet vises: F6  symbolet på displayindikatorerne	Vandtrykket er for lavt.	Vandhanen skal være helt åben under vandtilførslen (minimumflow: 0,5 liter/min.).
	Tilførselsslangen er bøjet eller filtrene tilstoppede.	Tilløbsslangen må ikke være bøjet, og filteret ved tilslutningen til vandhanen må ikke være snavset eller tilstoppet.
På displayet vises: F3	Filtrene er snavsede.	Rengør filtrene.
	Udtømningsslangen er bøjet.	Udtømningsslangen må ikke være bøjet.
	Vandlåstilslutningen er lukket.	Lukkeskiven ved slangetilslutningen på vandlåsen skal fjernes.
På displayet vises: F2	Snavsede filtre eller spulearme.	Rengør filtrene og spulearmene.
	For lidt vand i apparatets system.	Konkave dele (f.eks. skåle, kopper) skal anbringes med åbningen nedad i kurven.
	Udtømningsslangen er ikke monteret korrekt.	Udtømningsslangen skal monteres korrekt (for højt monterede maskiner skal der være mindst 200 - 400 mm fra maskinens underste kant) - se Installation.
	Skummet står højt i maskinen.	Gentag uden opvaskemiddel, eller vent til skummet er forsvundet.
	Vandtrykket er for lavt.	Vandhanen skal være helt åben under vandtilførslen (minimumflow: 0,5 liter/min.).
	Tilførselsslangen er bøjet eller filtrene tilstoppede.	Tilløbsslangen må ikke være bøjet, og filteret ved tilslutningen til vandhanen må ikke være snavset eller tilstoppet.
På displayet vises: TRYK PÅ START OG LUK LÅGEN	Lågen er ikke blevet lukket inden for 4 sekunder efter tryk på knappen.	Tryk igen på og luk lågen inden for 4 sekunder.
På displayet vises: ÅBN OG LUK LÅGEN	Lågen blev ikke åbnet mellem programmerne.	Tøm apparatet (hvis det ikke allerede er blevet tømt), åbn og luk lågen.
På displayet vises: F. eks.	Maskinen har en teknisk fejl.	Ring til kundeservice (oplys om den anførte fejlstatus). Luk for vandhanen.

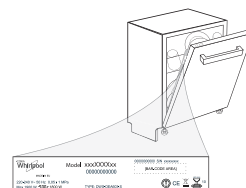
PROBLEMER	MULIGE ÅRSAGER	AFHJÆLPNING
Døren kan ikke lukkes helt.	Kurvene sidder ikke korrekt.	Kontroller, at kurvene sidder korrekt.
	Lågen er ikke låst.	Tryk hårdt på døren, til der lyder et "klak".
Opvaskemaskinen støjer meget.	Servicet slår mod hinanden.	Placer servicet korrekt (se <i>Fyldning af kurvene</i>).
	Der produceres for meget skum.	Opvaskemidlet er ikke doseret korrekt eller er ikke egnet til brug i opvaskemaskine (se <i>Påfyldning af opvaskemiddel</i>). Nulstil programmet ved at slukke for opvaskemaskinen. Tænd den igen, vælg et nyt program, tryk på knappen START, og luk lågen. Tilsæt ikke mere opvaskemiddel.
Servicet er ikke tørt.	Det valgte program har ikke en tørrefase.	Se programtabellen for at kontrollere, at det valgte program har en tørrefase.
	Der er ikke mere afspændingsmiddel, eller opløsningen er for svag.	Hæld afspændingsmiddel på, eller juster doseringen på et højere niveau (se <i>Påfyldning af afspændingsmiddel</i>).
	Servicet er lavet af slip-let-materiale eller plast.	Det er normalt, at der sidder vanddråber på servicet (se <i>Gode råd</i>).
Servicet er ikke rent.	Servicet har ikke været placeret korrekt.	Placer servicet korrekt (se <i>Fyldning af kurvene</i>).
	Spulearmene kan ikke rotere frit, men blokeres af servicet.	Placer servicet korrekt (se <i>Fyldning af kurvene</i>).
	Vaskeprogrammet er for skånsomt og/eller opvaskemidlet virker for lidt.	Vælg et egnet opvaskeprogram (se <i>programtabellen</i>).
	Der produceres for meget skum (se <i>KUN-DESERVICE</i>).	Opvaskemidlet er ikke doseret korrekt eller er ikke egnet til brug i opvaskemaskine (se <i>Påfyldning af opvaskemiddel</i>). Nulstil programmet ved at slukke for opvaskemaskinen. Tænd den igen, vælg et nyt program, tryk på knappen START, og luk lågen. Tilsæt ikke mere opvaskemiddel.
	Dækslet på afspændingsmiddelrummet har ikke været lukket korrekt.	Kontroller, at dækslet på afspændingsmiddelrummet er lukket.
	Filteret er snavset eller stoppet.	Rengør filterenheden (se <i>Generel rengøring</i>).
	Maskinen mangler salt.	Påfyld salt (se <i>Påfyldning af salt</i>).
Der er kalk eller en hvidlig film på service og glas.	Der er ikke nok salt på maskinen.	Påfyld salt (se <i>Påfyldning af salt</i>).
	Vandets hårdhedsgrad er ikke indstillet korrekt.	Forøg værdierne (se <i>Tabel over vandhårdhedsgrader</i>).
	Dækslet på saltbeholderen er ikke lukket korrekt.	Kontroller, at dækslet på saltbeholderen er lukket korrekt.
	Afspændingsmidlet er brugt op, eller doseringen er for lav.	Påfyld afspændingsmiddel, eller juster doseringen op.
Servicet og glassene har blå streger eller et blåligt skær.	Doseringen af afspændingsmiddel er for høj.	Juster doseringen ned.

DATABLAD

De tekniske data med oplysninger om strømforbrug kan downloades fra websitet: **<http://docs.kitchenaid.eu>**

KONTAKT TIL SERVICEAFDELINGEN

Du finder vores kontaktdata i garantipapirerne. Når du kontakter kundeservice, bedes du have de koder klar, der står på produktets typeskilt.





FOR THE WAY IT'S MADE.

Trykt i Italien
09/17

400011168093

DA